

広報

都城

みやこのじょう

【特集】

障害者の居場所

「小規模作業所の現状」

No.12

平成18年12月号

12

**住み慣れた地域にある
障害者の居場所**

小規模作業所は、養護学校などを卒業したものの、障害のために進路が定まらない、民間事業所に就職したが適応できずに離職した、もしくは重度障害のため授産施設など、従来の施設を利用できない人を対象に、日中活動の場を提供し、雇用促進のための訓練を行う通所施設です。法定外の施設ではありますが、地域の障害者のニーズに根差した先駆的な役割を担っています。

都市部には、7カ所の作業所（一部自立支援法の事業体系へ移行済み）があり、公園の清掃や、企業からの委託作業、パン作り、手工芸品製作、農産物の販売などを行っています。障害者の教育機関として、市内には県立都城養護学校（児童・生徒166人）と県立都城ろう学校（幼児・児童・生徒45人）があります。

毎年20～35人が卒業している都城養護学校の末吉孝行教諭は「近年は事業所への就職や施設への入・通所進学などに加え、小規模作業所に進む生徒の数が増えています。障害者が社会とかかわりを持ち、自立していくことを目標に教育している養護学校でも、将来的に就労につながることの多い小規模作業所の整備・充実を、期待感を持って見守っています」と話しています。

障害者自立支援法が施行

障害者が地域で安心して暮らせる社会づくりを目指して、障害者自立支援法が4月から施行されました。自立支援法の主なポイントは次のとおりです。

- ①身体障害、知的障害、精神障害の3障害の種類にかかわらず、障害者が必要とするサービスを利用できるように、サービスの仕組みを一元化し、施設や事業を再編
- ②サービスを利用する人が、サービスの利用量と所得に応じた負担を行う
- ③就労支援を抜本的に強化

自立支援法によるサービスは、個別に支給決定が行われる「障害福祉サービス」と、市町村の創意工夫により利用者の状況に応じて柔軟に実施できる「地域生活支援事業」に大別されます。障害福祉サービスは、介護支援を受ける場合には「介護給付」、訓練などの支援を受ける場合は「訓練等給付」に位置付けられます。

1割の利用者定率負担

利用者負担は、所得に着目した応能負担から、サービス量と所得に着目した仕組み（1割の定率負担と所得に応じた月額上限の設定 表①）に見直され、3障害に共通する利用者負担の仕組みとなりました。定率負担、実費負担のそれぞれに、低所得者に配慮した軽減策が講じられています。

小規模作業所と自立支援法

自立支援法の施行により、現行の施設体系・事業体系が見直され、おおむね5年かけて新体系へ移行することになりました。授産施設は、「介護給付」の「生活介護」、および「訓練等給付」の「就労移行支援」、「雇用継続支援」などに移行することになると考えられます。表②のとおり、小規模作業所の場合は、主な移行先として、「地域生活支援事業」の中の「地域活動支援センター」が想定されていますが、一定の要件を満たせば授産施設と同じく「就労移行支援」や「就労継続支援」への移行も可能です。しかし、新体系への移行に当たっては社会福祉法人やNPO法人など、法人格の取得が前提になっています。また、補助を受けずに小規模作業所のまま活動を続けることも考えられます。

都市部では、「地域活動支援センター」について、平成19年度から市の補助事業または委託事業として実施する予定です。「就労移行支援」や「就労継続支援」へ移行した場合は、定率負担（1割）が課せられ、「就労移行支援」は2年の利用期限など一定の成果を生むことが義務付けられており、ある程度の見通しが立たなければ移行は難しいと思われます。

表① 利用者負担上限額(月額)

生活保護受給世帯	0円
市町村民税非課税世帯で、本人の収入が80万円以下	1万5,000円
市町村民税非課税世帯で上記以外	2万4,600円
市町村民税課税世帯	3万7,200円

※負担は所得に応じて4区分されます。サービス量にかかわらず、これ以上の負担は生じません

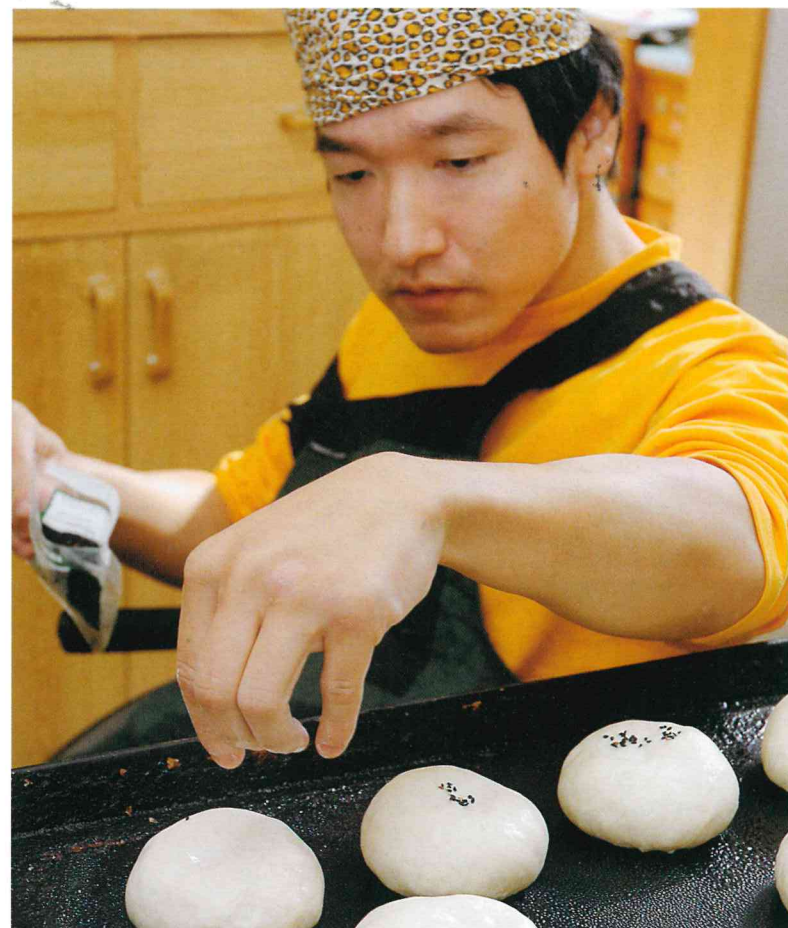
表② 小規模作業所からの移行が考えられる事業

事業名	事業の内容
訓練等給付	就労移行支援 一般企業などへの就労を希望する人に、一定期間、就労に必要な知識・能力の向上のために必要な訓練を行います
	就労継続支援 一般企業などでの就労が困難な人に、働く場を提供するとともに、知識・能力の向上のために必要な訓練を行います
地域活動支援センター	創作的活動または生産活動の機会の提供、社会との交流などを行う施設です

※「授産施設」
雇用が困難な障害者が訓練や仕事を獲得する法定施設として授産施設がありますが、施設の絶対数が不足しているのが現状です

地いきる 生きる

題字：蓑部剛史さん（県立都城養護学校高等部1年）



障害者の居場所 小規模作業所の現状

皆さんは「小規模作業所」をご存知でしょうか。小規模作業所は、障害などにより一般の企業などで働くことができない人たちの日中活動の場、雇用の場として、また雇用に向けての訓練を行う場として、開設されています。今回は、都市部内にある小規模作業所、そして小規模作業所から授産施設へ移行した施設の活動と、4月から施行された障害者自立支援法により小規模作業所がどう変わろうとしているのかレポートします。

◎12月9日は「障害者の日」
12月9日は「障害者の権利宣言」が国連総会で採択された日（1975年）で、平成5年に公布された障害者基本法にこの日を「障害者の日」とすることが明記されました。

養護学校に通う子どもを持つ養部千鳥さんが、「養護学校の卒業生の受け皿となれば」と、平成15年に開設した「OHANA」（ハワイ語で「家族」の意味）。3年間の運営を通じて、利用者一人ひとりのニーズに合った支援の必要性を痛感していた養部さんが、以前から交流が、同じような価値観を持っていたパン工房「麦」の代表、田中聡司さんと連携して、今年7月、小規模福祉作業所「麦」を開設。9月には自立支援法に対応するNPO法人として、2つの作業所を運営する「風の道」を設立しました。

小さな積み重ねが作業所の支え

現在、風の道が運営する2つの作業所（梅北町）には3つの障害（知的・身体・精神）がある19人の利用者が通所。それぞれの能力に合った作業を分担して行っています。

OHANAでは、海産物会社からの委託を受け、市内のスーパーなどに出荷するアジの開きや塩サシマなどの海産物を、決まった重さや枚数に仕分けし、袋詰めやラッピング、箱詰めする作業を行っています。

また、市から受託して、公園2カ所の清掃を週1回行っており、養部さんは「市役所の仕事を自分たちも担っているというのが、誇りのようです。最近では、「トイレが見違えるようにきれいになった」と公園利用者からも好評です」と目を細めます。



①スタッフとの会話に笑顔がこぼれます
②天然酵母と国産小麦にこだわったパン
③息の合ったダンスは練習の成果

作業所も、個性を出して、
知恵を絞っていく時代に

小規模福祉作業所
「OHANA」
NPO法人 風の道

利用者の声

学校を卒業してからは、ずっと家に居て、昼夜逆転の生活をしていました。毎日通うのが楽しみです。 Wさん

代表の平野万理子さんが、養護学校に通っていた娘の卒業後の行き先がないと案じていたとき、「7人いれば小規模作業所ができる」と聞き、志比田町の自宅の倉庫を改修し、平成15年4月に開設しました。

無添加にこだわったお菓子作り

開設時は、贈答用の果物袋の作成だけでしたが、この仕事では月額2万円程度の収入にしかないため、収益を上げようと、押し花を入れた本のしおりやマグネット、オリジナルのせつけんなど、手工芸品の製作も始めました。



果物袋の作成。のりをぬったり、底板やひもを付けたりと手間のかかる作業です

また、今年6月からは、南鷹尾町でパン工房を営む上山正美さんの指導で、クッキー、パウンドケーキ、シフォンケーキ、マドレーヌなどの焼き菓子作りを始め、月10万円程度の収益が上がるようになりました。

「焼き菓子作りは試行錯誤の繰り返し。上山さんに試食してもらってから販売しますが、フィナンシェは『プロにも負けない。おいしい』と言ってもらいました。うれしかったですね」と話す平野さん。無添加にこだわったお菓子作りに取り組んでいます。

現在は、知的障害や聴力障害のある利用者12人とホームヘルパーの資格を持つスタッフ4人で作業を行っています。出来上がった手工芸品やクッキーなどは、市役所のロビーや養護学校、ろう学校、総合社会福祉センターなどで移動販売しています。

まーるでは、移動販売も重要な就労訓練と位置付け、接客方法などを指導しています。お釣りの出し方にはまだ手間取りますが、「またお越しください」と、お客さんへの声掛けができるようになったそうです。



甘い香りに心もなごみます

テーマ曲は「ビリーブ」

月2回は作業以外に音楽活動を行い、コーラスの練習をしています。レパートリーは「シング」「心模様」「ふるさと」などで、「ビリーブ」はまーるのテーマソングです。5月には市役所で定期開催されているロビーコンサートにも出演しました。

地域に根差した場所

「少人数で楽しくやってきたのに、自立支援法の施行で、定員を増やし、24カ月で就職させるなど、作業所にとっては厳しい状況になっています。それに、受け皿となる事業所が準備できるかどうか不安です。また、1割負担で通所をやる人も出てくるかも」と不安を口にする平野さん。

「小規模作業所は、法で位置づけられていないため『無認可』と言われるかもしれませんが、利用者の生活に密着している、みんなが生き生きと働ける場所なんです。地域に根差して、みんなが仲良く暮らせる場所、それが作業所の役割なので」と話しています。



クッキー・ケーキは20種類

利用者の声

作業所では音楽活動が大好き。給料をもらって洋服を買うのが楽しみです。将来は、できる仕事なら何でもしたいです。 Sさん



ここは、みんなが生き生きと
働ける場所なんです

小規模福祉作業所
「まーる」

「なのはな」内には、レストラン「オーガニックカフェ遊楽」があり、一般の人でも「なのはな村」で取れた有機・無農薬の食材を使った料理を楽しむことができます。健康にこだわった「なのはな御膳」や自家製小麦の手打ちパスタなどが人気を集



野菜はすべて無農薬

元々は県外の病院や福祉施設に勤めていた施設長の藤崎芳洋さんが「制度から外れる人々と共に生きていきたい」という願いから、昭和62年、梅北町に民間の福祉施設「共働農場なのはな村」を開設し、ここで知的障害者と共同生活を始めたのが始まり。無農薬の有機農産物の栽培や、それらを使った加工食品の製造などを行ってきました。平成5年に小規模作業所となり、平成17年には社会福祉法人を設立して授産施設の建設に着手。今年4月、一万城町に「知的障害者通所授産施設なのはな」を開所しました。現在20人の利用者が梅北町や一万城町にある120㎡の農場で、野菜や小麦、大豆の栽培や鶏の飼育、農産物の販売など農業を中心とした訓練を受けています。

「なのはな」内には、レストラン「オーガニックカフェ遊楽」があり、一般の人でも「なのはな村」で取れた有機・無農薬の食材を使った料理を楽しむことができます。健康にこだわった「なのはな御膳」や自家製小麦の手打ちパスタなどが人気を集

小規模作業所から授産施設へ
なのはな村が小規模作業所から授産施設へ移行する前、藤崎さんには「制度も変わり、施設も増え、なのはな村の役割も終わりがかな」という思いがありました。しかし、共に働く仲間のことを考え、20年間培ったなのはな村の理念を公のものにして残したい、という決意が芽生え、授産施設の建設ということになりました。「市役所で移動販売を始め、それから、利用者も変わってきた。バスに乗ったり、人と触れ合ったりと、まちなかを楽しむようになった。まちなかはみんなにとって大事な場所なんだと思い、一万城町に施設を作ることにした」と藤崎さんは話します。



人気No.1「なのはな御膳」

なのはな

地域で生きていくための制度
今回の自立支援法の影響について、「大変な制度だが、地域の中で生きていくためには必要なこと。事業の形態も授産施設から就労移行支援と生活介護に変わる予定。2年かけて訓練し、一般企業へ行ける人もいるが、行けない人もいます。行けない人の就労の場も作ってあげなければと考えている。できればまちなかにそのような場を作れば」と話す藤崎さん。利用者の1割負担については「すでに4月から、8割ほどの利用者が1万2,000円から1万3,000円程度負担している。現在3,500円から8,000円程度の賃金を払っているが、これを少しでも増やして、負担軽減になるように努力していかなければ」と今後の展開を考えています。



梅北町の農場。今日も大収穫で大喜び

利用者の声

養護学校卒業後、民間企業へ就職しましたが、仕事がきつくて退職し、2年前になのはな村に入所しました。また、就職して頑張りたいと思っています。
Yさん

障害者のための、
公の施設を作ったかったです

知的障害者通所授産施設
「なのはな」



袋詰めされた農産物に、一枚ずつ丁寧にシールを張っていきます

また、移行に伴って作業の内容や時間も拡大。販売する野菜を安久町の農産物協議会から仕入れることで、取り扱いを年間約50品目まで増やし、1日当たりの訓練時間もこれまでの4時間から6時間に延長しました。農産物協議会会長の谷口清則さんは「キャンパスの会から取り引きの依頼が

知的・身体障害者への学童保育やデイサービスを行ってきたNPO法人キャンパスの会。デイサービスの一環で、高崎町の農家からもらった野菜を販売したところ、利用者から「あいさつするのが楽しかった」「もっと売りたい」など前向きな意見が相次ぎました。そこで、利用者に野菜の袋詰めや販売を通して、作業や接客マナーを覚えてもらい、就労につなげてもらおうと、今年4月に小規模作業所を開設。活動を多くの人に見てもらい、障害者への理解を深めてもらおうと、場所は中心市街地の上町に。農家から提供してもらったキュウリやサツマイモを水洗いして袋に詰め、作業所の店頭や市役所などで販売を始めました。

就労移行支援事業への取り組み
障害者自立支援法の施行を受けて、上町作業所は今年の10月1日から訓練等給付の対象事業所へ移行し、利用者は現在、就労移行支援事業に取り組んでいます。移行の理由を事務局長の楠元洋子さんは「作業所の開設以降、利用者が『就労』を強く意識するようになりました。自立支援法の下で緊張感を持って作業に取り組むことで、より就労に結び付けることができるのではと考え、移行しました」と話しています。就労移行支援事業では、スタッフが利用者の能力を見極め、担当する仕事を決定。1カ月ごと、半年ごとの目標を設定し、その目標に沿って、利用者の指導を行っています。



市役所での移動販売。「あい」と人気上々

作業所スタッフの川野秀博さんは、「利用者は『これが自分たちの仕事だ』と誇りを持つようになった」と移行後の一カ月を振り返ります。**キャンパスふれあい市場開設**
キャンパスの会では、自分たちで就労の受け皿を作ろうと、11月上町に「キャンパスふれあい市場」をオープンしました。ここでは現在、スタッフが中心となって上町作業所で洗浄や袋詰めされた野菜を販売しています。いずれは上町作業所の利用者を店員として雇用する予定です。楠元さんは「市内にある作業所間の交流を進め、各作業所の作業内容を理解し合うことで、障害者一人ひとりに合った仕事を見つけてあげることが大切」と話しています。

就労移行支援にいち早く取り組み、
自立への道を探る

利用者の声

自分で仕事を探していましたが、見つけることができず、上町作業所に入りました。いずれは、キャンパスふれあい市場で店員として働きたいです。
Mさん

「上町作業所」
NPO法人 キャンパスの会



養部さん(OHANA)



平野さん(まーる)



竹下さん(りんどう)



田中さん(麦)

自立支援法の施行を含め、作業所が抱えている課題は

養部 自立支援法については、何となく分かってきたところで、全体像がつかめていません。今までと、これからの違いを保護者や本人にどうやって伝えていけばいいんだろうというのが悩みです。

新内 障害者自立支援法は受け取り方次第だと思います。法律ができたけれども、うちには自分たちで自分たちのことはやろう、という出発点があるんです。自分たちで仕事をし、自分たちでお金をもらって、自分たちで生活していこうというのが私たちの考えです。平成20年までには法人化しなさいと言われていたもので、それをクリアすれば自立支援法は苦にならないと思います。

楠元 いい形で自立に向けられるように支援をしないと、障害がある人たちは、どうしたら自立できるのかわからないと思います。うちには野菜の洗浄しかできない人もいます。でも、その人が野菜の洗浄のプロになれるように支援します。ほかのことはできないけれど、何か一つでもできる

ものを見付け、それが職に結びつくような環境づくりが大切だと思います。

定益 手が使える人には、手の動く機能を使ってどれだけのができるのか。パソコンを少しでも打つ能力があるのであれば、どのようにしたら早く打てるのか、ちゃんとした物を作るのか、というのが取り組むべきところですね。

楠元 事業所がどれだけ頑張れるか、どれだけ一生懸命になれるか。もう一度勉強し直すチャンスなのかもしれないですね。

田中 今までは3つの障害(身体・知的・精神)に分けられたのですが、支援法の施行で3障害同一といっただんな人でも受け入れるようになったんです。「この障害はこの施設作業所」ではなくて、一つの作業所でいろいろな人が居てもいいわけです。「自立支援法でどう変わったか」というのは、運営の面と利用者への支援

座談会

小規模作業所の

現在と未来を語る

市内の小規模作業所が直面している課題、そして将来どのような方向に進んでいくのか、それぞれの思いを語ってもらいました。

◎参加者「敬称略」

平野万理子(小規模福祉作業所「まーる」)

田中聡司(小規模福祉作業所「麦」)

養部千鳥(小規模福祉作業所「OHANA」)

定益幸一(アトスペース「夢」)

竹下京子(Look Lookりんどうin山田)

楠元洋子(上町作業所)

新内友靖(ななえ福祉作業所)

そうすることで顔を覚えてもらい、見かけた時に声を掛けてもらえるかもしれないし、「地域の中で皆さんと一緒に」という理解につながると思います。

地域とのかわり、何か試みがありますか

竹下 うちでは地域の行事があるたびに施設を開放しています。地域の人に施設へ足を運んでもらって、作っている物などを知ってもらっています。それと、地域の誕生会などに出掛けて、高齢者などとの交流を図っています。

スタッフの面などで問題はありますか

養部 給料の面ですかね。有償ボランティア程度の報酬で、リサイクルなどを通してみんなとかかわってみたいという人は大歓迎なんですけど、これから団塊の世代の人にも期待しています。

市役所での販売など、市民と接する機会を設けている作業所が増えていますか

平野 すごく反応がありますね。「こんな人たちがこんな事しているんだね」と言われます。食べ物のほ



定益さん(夢)



楠元さん(上町作業所)



新内さん(ななえ)

平野 障害者と出会ったら、温かい言葉で一言掛けてください。それで十分です。にこっと笑って「こんにちは」とですね。

か手芸品も売っていて、「どうやって作るんですか」と聞く人もいます。スタッフだけではなく、利用者と市民の交流ができて良かったと思います。理解してもらうには見てもらうのが一番です。

自立支援法への対応や影響、経費負担の状況は

楠元 1割負担となった時点で閉じこもりになってしまい、請求書が届くころになると、休んでしまう人がいますね。

定益 うちも似たような状況があります。「1割負担でお金がかかる」という感じですね。うちはまだ移行していないので、今のところは頂かずに、少しでも外に引張り出そうとしているんですけどね。

の面では考えが別なんです。運営で変わる面もあるし、支援で変わる面もあります。周りの人は、作業所の運営方法などを理解していないと思うんです。法律が変わったからどう変わるか、という説明の方が難しいですね。

新内 自立支援法は別にして、障害者も、健常者と同じ生活ができることを望んでいます。そのためにはどうすればいいか。うちに来ている人たちは、私生活の中でかなり訓練をしています。例えば掃除の仕方など。社会に出て独り立ちできるよう教えることが大切ですね。

田中 自立支援法という自立が就労することだとすれば、就労するためには社会の理解、事業所の理解が必要で、雇ってくれる所がなければ就労はできません。いくら障害者にいろいろな支援をしても、受け入れ側が無ければ、自立できないという現実があります。

楠元 あとは、地域の人たちの理解ですね。うちには7つの事業所がありますが、地域の人たちに知ってもらうために、すべての事業所がその地域に入っていくようにしています。

田中 私たちもそうですけど、利用する人が理解できていないので、行政から利用者や保護者にも今からの変化というのを説明していただかないと、施設側だけでは対応できないというのが現状です。

市民の皆さんに伝えたいこと、理解してもらいたいことがあれば

養部 中学生とか高校生相手に話をする機会があった時に、「障害がある人は何かしてもらえばいいけど」と思っていたけど、働けるんだ」と若い世代がびっくりするんですね。いろいろな世代の人に、障害者が働けるということをまず最初に知ってもらいたいです。

新内 障害者ができる仕事を、社会に理解してもらって「こういう仕事は障害者が出来るんだから任せてみようか」といったことが一番大事ではないかと思っています。

定益 利用者には「いろいろな人と話をして、まちなかに出て行っても、自分にはできないことはほとんど頼みなさい。黙っていたらだめだよ」と伝えたいです。地域の人たちとの付き合いを通して「この人はこういうことができないんだ」ということを分かってもいいかなと思います。

平野 障害者と出会ったら、温かい言葉で一言掛けてください。それで十分です。にこっと笑って「こんにちは」とですね。

市内の小規模作業所

ななえ福祉作業所
代表 新内和子 利用者13人
平成13年5月設立
公園・プールの管理(受託)、宅配便・メール配達、機器・器具洗浄

アトスペース夢
代表 定益幸一 利用者7人
平成17年8月設立
身体障害者当事者自らが運営する作業所。皮革製品の製作、小物製作、パソコン操作習得

NPO法人山田りんどう福祉会
Look Lookりんどうin山田
代表 竹下京子 利用者17人
平成11年4月設立
いす、小物入れなどの木工製作、樹木生産ほか

福祉作業所信愛
代表 上宮田明 利用者12人
平成15年4月設立
農産物加工(計量・袋詰め)、公園清掃

NPO法人風の道
代表 田中聡司 利用者19人
OHANA(平成15年10月設立)
麦 平成18年7月

NPO法人キャンパスの会
上町作業所
代表 迫田善子 利用者24人
平成18年4月設立
小規模福祉作業所まーる
代表 平野万理子 利用者12人
平成15年4月設立

取材を終えて

「地域で生きる」ということ

障害者自立支援法の施行により、市内で暮らす障害がある人たちが、その生活の場所となっている施設や作業所は多かれ少なかれ「変化」が求められています。特に、従来から障害がある人たちが一人ひとりの状況に合わせて、より家族的な支援をしてきた小規模作業所では、その変化の波が大きく、今後どのように進んでいくべきか岐路に立たされているのが現状です。

しかし、取材で出会った障害がある人たちの多くは、現実の厳しさを受け止めて、つ、社会に足を踏み出した、仕事をしたいという、ひたむきな思いを抱いて、毎日を生懸命に生活していました。

私たち一人ひとりがその希望を理解し、共に働き、地域をつくっていくという思いを共有すること。それが障害の有無を問わず、あらゆる人にやさしい、暮らしやすい地域の実現に向けた第一歩なのではないでしょうか。

議会だより 9月議会

平成18年第4回市議会が、9月4日から22日までの19日間の会期で開催されました。今回は、都城市男女共同参画社会づくり条例など市長提出議案65件、請願1件、報告2件の合計68件について審議された結果、平成17年度都城市一般会計歳入歳出決算の認定についてなど議案17件と請願1件を継続審査としたほかは、議決・同意されました。

一般質問

9月議会では、9月11日から15日までの5日間にわたり一般質問が行われ、32人の議員が市政の懸案事項について質問に立ち、活発な議論が交わされました。

主な内容は次のとおり。

南九州大学移転問題

突然の移転合意は高鍋町への配慮が足りないのではない

高鍋町への配慮については、大学側に「高鍋町にお話しするべきではないか」とお話ししましたが、大学側は「南九州大学は高鍋町との公私協力方式でできた大学ではないので、経営判断は大学です。高鍋町に承諾を得る必要はない」という認識でした。そのため今回このような手順になったわけです。もちろん、まずは市議会へ報告し、その後、市も南九州大学もそれぞれ必要などところに説明をしていきましようとお願ひしていたという経緯もあります。

今回の南九州大学高鍋キャンパス移転は、高鍋町民や関

係者のことを考えると、大変つらく、胸が痛む思いです。しかし、市にとって大きなプラスとなる今回の大学移転の申し出を断るといふ選択肢は、市長としてはありませんでした。それらのことを乗り越えていかなければならない場面であったと認識しています。

今後は、自治体間のしこりが残らないように、理解を求めたいと考えていますが、すべての人から理解を得ることはかなわないかもしれません。しかし、例えそうであったとしても、できる限りの誠意を尽くしたいと考えています。

高鍋町に対して信義を尽くさない大学を信用できるのか。

宮崎産業経営大学の二の舞になるのではない

南九州大学高鍋キャンパスは公私協力方式でできた大学ではありません。今度移転してくる大学は、公私協力方式での移転を考えています。ですから、南九州大学都城キャンパスが実現した際には、市に対する信義は守ってもらわなければならぬと考えていますし、守っていただけると確信しています。

南九州大学の澁谷理事長は

大学の未来に対して責任を持たなければならぬ立場にあり、私は市の未来に対して責任を持たなければならぬ立場にあります。そういう立場を貫こうとすれば、時には人の恨みを買うこともあるかもしれませんが、自分の守るべきものの未来を考えると、それが、リーダーの役割ではないかと思えます。その意味で、澁谷理事長のお話を伺いますと、非常に冷静に熟慮され、いろいろな思いを飲み込みながら判断していただき、したので、決して信義にもとるような大学ではないと考えます。

大学移転には膨大な金額がかかると思うが、都城市はどれくらいの財政支援をするのか

支援額、支援内容などは現時点では決定していません。今後、最終的な協定書の締結に向けた本格的な交渉の中で決定していきます。

援助額が決まっていらないのに、南九州大学は移転を決断したのか

今回の合意は、移転に関する基本的な合意をみた段階であり、詳細な誘致条件の協

議を行う交渉のテーブルに着いた段階です。今後、市として要望すべきところは要望し、南九州学園からも要望をお聞きしながら、両者にとってより良い結果となるよう段階的に交渉を行う考えです。

- 18年度補正予算 11件
- 【一般会計】 44件
- 10億6、829万1千円
- 国県支出金の決定や内示に伴い、総務費、土木費、教育費などの関係事務事業を増減し、さらに市道の維持補修費など市単独事業費を増額しています。
- 【特別会計】 1件
- 13億35万7千円
- 【企業会計】 2件
- 4、657万1千円
- 条例の制定・一部改正 11件
- 都城市男女共同参画社会づくり条例
- 都城市農業伝承の家条例
- 都城市火災予防条例の一部を改正する条例外8件

ら、プロポーザル方式を採用することにしました。プロポーザル方式の決定は、そのメリット、デメリットを十分協議した上で、建設検討委員会が決定しました。

厨房機器を同一メーカーに統一する大きなメリットとして、プロポーザル特定業者に実施設計の段階から開設後まで専門的な立場から総合的に支援してもらうことで、新センターが円滑に稼働できるようになります。厨房設備は、食材の調理工程においてそれぞれ関連するものです。機種ごとにメーカーが異なると、不具合が生じた場合、責任の所在が不明確となり、作業動線や運営に対して支障が生じる可能性が高くなります。このため、近年厨房機器の購入に当たって、プロポーザル方式による厨房業者もしくは厨房機器を特定して厨房機器を随意契約で購入する方法を採用する自治体が増えてきていると考えられます。

南九州大学は、数年前に全額負担で宮崎キャンパスを開設しています。つまり、南九州大学の考え方は、出るべきか残るべきか、出るならどこに行くべきかは大学自身が決め、本来は全額負担でやるべきであり、行政支援はあくまで呼び水であるという認識のようです。その意味で、南九州大学が今後将来を見据えたときに、都城市に移転しようという方向性を今回固められた。そして、これから協議に入るということですのでご理解いただきたいと思います。

学校給食センター建設工事入札

なぜ、厨房機器部門だけ競争入札ではなく、プロポーザル（提案書）方式を採用したのか

実施設計は、経済的で質の高い建築設計を目指す方法として、他市の例を調査しなが

今回のプロポーザル方式の決定は、単に厨房機器が安くなるだけではなく、厨房メーカーの力量、考え方、ノウハウについて総合的な検討を行い、新センター建設に最も適

男女共同参画社会づくり条例

どのような経過をたどり、条例案が上程されたのか

男女共同参画社会づくり条例は、旧都城市において、平成16年4月から施行されていましたが、今般の合併に伴い、平成17年12月末日をもって廃止となりました。

平成17年度に合併協議会の男女共同参画ワーキングなどで協議を行い、旧都城市の条例を案として、合併後の本年1月から具体的な検討に着手しました。

まず、市民などを対象に広く条例案に対する意見を募集するため、2月20日から3月22日までの31日間、パブリックコメントを実施しました。

次に、15人の委員からなる都城市男女共同参画社会づくり懇話会を設置し、協議してもらいました。この間、パブリックコメントに寄せられた意見や、現在公表中のパブリックコメントに寄せられた意見に対する市の考え方の作成などに反映させました。その後、男女共同参画行政推進会議、庁議、法規審議会などの庁内会議における協議・検討を重ね、今回提案した条例案の作成に至っています。

都城市男女共同参画社会づくり懇話会の委員構成、選出方法、開催状況は

懇話会の設置は、都城市男女共同参画社会づくり懇話会設置要綱に従い15人の委員にお願いしています。委員の構成は、各総合支所からの推薦委員が4人、一般公募の委員が4人、知識経験を有する委員として教育委員1人、旧懇話会および審議会委員3人、社会教育関係団体、商工関係

団体、農業協同組合から各1人です。本年の3月から5月にかけて5回の協議を行っています。

旧条例に明記されていた「性別又は性的指向にかかわらず」の文言が削除されたのはなぜか

「性別又は性的指向にかかわらず」という文言を削除したのは、条例の対象であるすべての市民は憲法第13条および第14条に個人としての尊重および法の下の平等が規定されており、「すべての人」という表現の中に包含できるとの考え方によるものです。決して性的少数者をこの条例から排除したという意味ではありません。性的少数者などの人権を尊重することは、懇話会でも全会一致で、重要なことで当然のことであるという意見をいただいております。本条例の第3条でも、すべての人の人権の尊重を規定しているところでです。

●問い合わせ
議会事務局
☎23-7869

3年度 保育所(園)の入所申し込み

2日(金)
所を希望する保育所(園)、こども課、各総合支所健康福祉課
け付けできません



定員	所在地	電話番号	保育所名	定員	所在地	電話番号
60	南鷹尾町	22-0394	安久保育園	45	安久町	39-0218
45	平江町	22-2167	下水流保育園	45	下水流町	36-0535
40	郡元町	22-1578	下長飯保育園	120	下長飯町	39-1040
45	姫城町	22-2295	都北保育園	200	都北町	38-1877
30	上水流町	36-0516	あゆみベビーホーム	60	甲斐元町	23-5246
45	菖蒲原町	22-2372	都島保育園	120	鷹尾一丁目	23-5622
60	下川東二丁目	22-2210	乙房保育園	60	乙房町	37-1212
40	安久町	39-0529	ひばり保育園	90	大王町	23-0038
40	金田町	38-1325	都原保育園	120	都原町	22-4323
30	梅北町	39-4063	早水保育園	90	早水町	24-1826
120	小松原町	24-0450	こぼと保育園	30	丸谷町	36-1091
60	高木町	38-1310	すずらん保育園	60	南鷹尾町	24-3596
60	庄内町	37-0569	菓子野保育園	60	菓子野町	37-1766
90	南横市町	22-5421	相愛保育園	90	早鈴町	25-1879
90	上長飯町	22-4843	吉尾保育園	90	吉尾町	38-3027
30	高野町	33-1810	宮丸保育園	60	宮丸町	27-1541
45	野々美谷町	36-0891	早鈴保育園	60	早鈴町	24-3699
90	郡元四丁目	22-5974	たんぼぼ保育園	90	一万城町	23-3313
45	今町	39-2102	ぼっぱ保育園	60	前田町	24-7887
90	久保原町	22-2110	さつき保育園	60	都島町	23-5250
120	志比田町	23-2803	並木保育園	60	上川東四丁目	24-1580
150	一万城町	23-2802	かたひら保育園	60	志比田町	24-7745
130	早鈴町	23-1301	山野原保育園	90	太郎坊町	38-3700
60	梅北町	39-2869	チャイルドセンターポピー園	130	早鈴町	26-4488

定員	所在地	電話番号	保育所名	定員	所在地	電話番号
60	花木	57-2068	山田中央保育所(公立)	90	山田	64-3021
45	山之口	57-2023	谷頭保育所(公立)	90	中霧島	64-1051
30	花木	57-2243	木之川内保育所(公立)	30	山田	64-1012
90	富吉	57-2123	万ヶ塚保育園(法人立)	45	山田	64-1123
60	穂満坊	58-2314	縄瀬保育所(公設民営)	45	縄瀬	62-3772
60	有水	59-9324	前田保育所(公設民営)	45	前田	62-1996
60	石山	58-5931	大牟田保育所(公設民営)	60	大牟田	62-1989
30	穂満坊	58-4585	笛水保育所(公設民営)	20	笛水	62-4500
90	穂満坊	58-2600	善長寺保育園(法人立)	45	江平	62-2125
30	四家	55-1233	鳴峰保育園(法人立)	60	大牟田	62-2127
50	桜木	58-2321	旭保育園(法人立)	30	大牟田	62-4106

4(直通)
上課

市庁舎内が完全禁煙となります。
Non-Smoking Building

進法の趣旨にのっとり、受動 ◎職員の禁煙開始日 平成19年1月1日



演劇トークショー



日本の歌 フェスティバル



ピアノと歌のMJ音楽会



開館記念式典



東京ポップスオーケストラコンサート



市民ミュージカル
「マリアとトラップ一家」



これが都城のフォークだ!

創造とコミュニケーションの場としてすべての人に開かれた
多機能総合文化施設「都城市総合文化ホール」がオープンしました。
開館記念式典をはじめ、オープニングイベントを紹介します。

MJグランドオープン

10月22日

都城市総合文化ホール

パブリック
都城市国民

●趣旨 武力攻撃や
生じた場合に、国民
よび財産を保護する
が平成16年に施行さ
で、本市の役割とし
る警報の伝達、住民
どの措置を的確かつ
ため、「都城市国民保
します。

この計画の策定に
リックコメントを募集
●公表の場所 総務
コーナー(市役所東
区市民センター、各
城市国民保護計画)
布します。また、市
も掲載します。

●意見の募集期間
12月1日(金)～1月5
●提出書類 公表の
見・情報提出書一を
市ホームページから
できます。

●提出方法 住所、
を明記の上、総務課
コーナー、各地区市
総合支所へ提出くだ
名などの記載がない
考え方を公表しない
問 総務課 23



元日本代表選手のプレーを間近に
はつらつママさんバレーボール

大古誠司や吉原知子など、日本代表経験者を中心に結成された「ドリームチーム」を招き、10月28日・29日、早水公園体育文化センターで「はつらつママさんバレーボール」が開かれました。各中学校のバレー部員・指導者を対象にした効果的な練習方法の指導や、地元ママさんチーム3チームと親善試合を開催。最後には接戦になるなど、白熱した試合となりました。沖水ママ主将の久保照美さん（都北町）は「一流選手のスピードを体感できてよかった」と感激していました。



「どんどん」参加して、楽しもう！
山ノ口どんどんまつり2006

みんなで一緒に楽しいことを「どんどん」やろう、という観客参加型イベント「山ノ口どんどんまつり」が10月21日、山ノ口運動公園で開かれました。宮崎市出身の歌手、浅香唯さんのライブや民俗芸能の披露などに加え、今年は知識と体力を競うクイズ大会や同町出身者の人前結婚式も初開催され、約3,000人が集まった会場は大いに盛り上がりました。クイズ大会で優勝した森山誠さん（高城町）は「この祭りは毎年ゲストが楽しみ。賞金は家族サービスに使いたい」と喜んでいました。



グラウンドゴルフで交流
宮崎県視覚障害者グラウンドゴルフ大会

県内の視覚障害者の交流・親睦を深めようと、10月29日、横市地区市民広場で、宮崎県視覚障害者福祉協会主催のグラウンドゴルフ大会が開催されました。音声装置が付けられたホールポットの音を頼りに5打以内でゴールを目指すもので、宮崎、日南、都城の3地区から視覚障害者やボランティア30人が参加し、ゲームを楽しみました。50代の男性は「真つすぐ打ったつもりでも曲がってしまう。難しい。でもボールがポストに入った時は胸がスーッと気持ちいい」と話していました。



「火遊びはしません！」と宣誓
ちびっこ消防の広場

子どもたちに火の怖さを知ってもらうと、10月25日、JA家畜市場で「ちびっこ消防の広場」が開催されました。幼年消防クラブに加入する都城地域の保育園40園の園児840人が参加。園児全員で「火遊びはしません！」と防火の誓いを行ったほか、山野原保育園の園児が参加したの救助訓練や消防局職員の寸劇、消防車への乗車体験が行われました。初めて参加した志比田保育園の園児840人は「園児たちは火の恐ろしさを学ぶことができたのでは」と話していました。



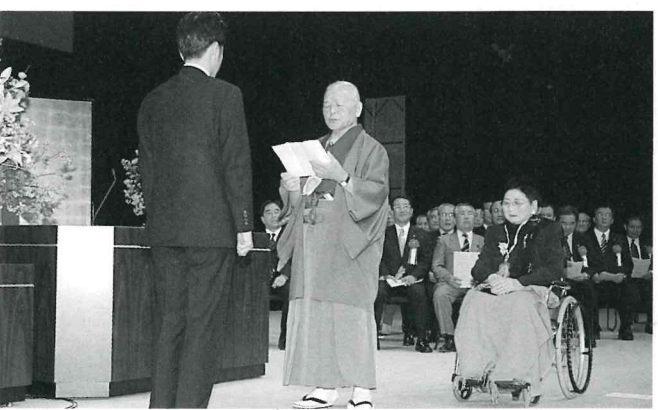
都城の新しいスポットMJで秋祭り
みやこんじょ秋祭り

地域づくり団体の紹介や交流を目的に開催されている、みやこんじょ秋祭りが11月3日、神社公園と総合文化ホールで開かれました。総合文化ホールの開館を記念し、同会場で開催されたもので、アトモールやふれあい広場で50団体が地場産品の販売やフリーマーケットを実施。ダンスの披露や太鼓の演奏、宝探しなども行われ、訪れた人を楽しませていました。初めて参加した高城商工会の小園秀和さんは「多くの団体との交流に加え、新商品のPRもできました」と喜んでいました。



日本一の焼肉大会
都城焼肉カーニバル

合併で、牛、豚、鶏の産出額が全国一になった都城市を「日本一の肉のまち」としてPRしようと、都城焼肉カーニバルが、10月28日、観音池公園で開かれました。都城観光協会が準備した牛肉、豚肉、鶏肉のセット1万1,000食分は完売。2,500席が準備された会場では、グループや家族連れがバーベキューを楽しみました。家族5人で訪れていた頼田昌人さん（天神町）は「青空の下で食べると、都城牛も一段とおいしですね。家族サービスもできました」と満足そうでした。



市内418組の金婚夫婦をお祝い
都城市合同金婚式

11月10日、結婚50年を迎えた金婚夫婦を祝う合同金婚式が総合文化ホールで行われました。合併後初の合同金婚式で、昭和30年4月から翌年3月までに結婚した418組の夫婦が金婚を迎えました。金婚夫婦を代表して東健爾さん・公子さん夫妻が市長から祝い状を受け取った後、「これからも夫婦仲良く人生を楽しみたい」とお礼を述べました。アトラクションでは津軽三味線奏者の重信優さんが三味線とゴッタンを演奏。都城弁による恋歌などを歌い、出席者を喜ばせました。



「ハンカチ王子」もかかしで登場
山田かかし村秋まつり

10月29日、かかし村秋まつりが一堂ヶ丘公園で開かれました。山田のシンボルにちなんで開かれたかかしフェスティバルには市内外から50体が出展され、甲子園で活躍した早稲田実業の斉藤投手のかかしや飲酒運転撲滅を訴えるかかしなど、世相を反映した作品に観客は見入っていました。また、会場では山田の産物を味わってもらおうと、きのこ鍋や豚の丸焼きが振る舞われたほか、地元農畜産物の出店や生涯学習活動で制作した作品の展示場なども設けられ、約1万人の人出でにぎわいました。

学校へ行こう

第12回
川東小学校
◎下川東二丁目3295 ☎24-1148



「川東小学校のじまん」
6年 平川 智美さん

川東小学校は、今年で創立25周年をむかえました。元気いっぱい、やさしい子どもたちがたくさんいて、勉強する子、きたえる子、やさしい子を目指して毎日がんばっています。

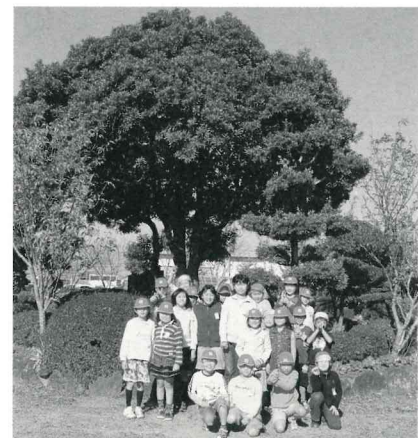
私たちの学校のシンボルは、ヤマモモの木です。校門をくぐると、大きなヤマモモの木があります。毎年、秋になると、たくさんの実をつけます。ヤマモモの実をあまっつぱく、とてもおいしいです。

川東小学校では、花いっぱい運動に取り組んでいます。みんなで花だんや一人一はちずつ花を植えたり、水を

あげたり、草をぬいたりして、花の世話をしています。花いっぱいコンクールでは、毎年賞をもらっています。

あいさつ運動にも取り組んでいます。毎朝、クラスごとにくつばこの前に並んで、あいさつをしています。朝から大きなあいさつの声が学校中にひびいています。

この二つは川東小学校のじまんです。勉強する子、きたえる子、やさしい子が、川東小学校の目標です。



◎学校のシンボル 「ヤマモモの木」

気いっぱい、花・緑いっぱい、あいさついっぱいの川東小学校であってほしいです。



都城讃歌

若松 俊秀
(わかまつ としひで)

Profile プロフィール

昭和40年生まれ。県立都城工業高等学校卒業後、東海大学体育学部武道学科に進学。在学中から芸能活動を始め、以降「暴れん坊将軍VI」など数々の作品にレギュラー出演している。

我が心の都城

若松 俊秀さん

私が生まれたのは今からちょうど41年前。幼年期の記憶をひも解くと、当時放送されていた「コンバット」や「アンタチチャブル」などのアメリカ映画の影響もあり、脳裏に思い浮かぶものほとんどが黄色く色あせて映る。両親が共働きだったため、祖父のいた小松原周辺の記憶は印象深い。神社公園は兄や幼なじみとよく遊んだ場所。駄菓子屋はお張りながら紙芝居屋さんの「黄金バット」を見た。祖母によく連れて行ってもらった陸橋(国道269号)が日豊本線をまたぐ陸橋で、当時は首藤製糸工場があった。

では、三股方面から甲高い汽笛とともに黒煙を吐き、白い蒸気を巻き上げやって来る漆黒の機関車の迫力に心を躍らせたものだ。

故郷を離れて二十余年。都城は私の中でさまざまな事を判断する上で「良心の基準」をはぐくんできた「リセットできる場所」であり、いまだ変わらぬ影響力を持っている。上京して時がたち、いつの間にか大人になったが、故郷に思いをはせる時、かつての純粋な心と向かい合う。年を重ねた分、親譲りの頑固さの良し悪しも受け継いで人間関係で苦労は尽きないが、これも我が試練と

思いつつ努力が「努力」として報われにくい社会で純粋な気持ちに立ち返り、なおも頑張っていくと思う。都会は駅を中心に街ができて発展し人も集まるが、移り変わりも激しい。都城は歴史文化の流れの中、時代時代の「頑固者たち」が町を形成し、時には異国文化を受け入れ栄えてきた街並みである。国道10号や駅が交わらないのも考え方が、人は人の移り変わりややり取りで町づくりが左右されるのではなく、自ら吟味し熟成させる事がすべてにおいて肝要とする、先人の戒めがあるのかもしれない。

人の風景

ひと



緑綬褒章を受章 点訳ボランティアを43年

徳永 セツ子さん

秋の褒章で、社会福祉やボランティア活動などで顕著な実績があった人に授与される「緑綬褒章」を点訳奉仕活動で活躍中の徳永セツ子さん(都北町)が受章しました。20代のころ、映画館で見た「点訳奉仕の会」のニュースに心動かされ、点訳に興味を持つ

たという徳永さん。昭和38年に夫の赴任地、大分県で点訳朗読友の会に加入。通信教育で点訳の勉強を始め、その後熊本や沖縄の点字図書館で活動し、昭和49年に帰郷。点訳ボランティアの育成や、昭和62年の都城市点字図書館の設立などに尽力されました。

「点訳を始めたころは『一銭にもならないことを何でするの』などと言われるような時代でした。でも、点訳した本を読んだ人から『この本に巡り会えたのはあなたのおかげ』という感謝の手紙をもらったときはうれしかったですね。手紙は今でも大事に取っ

ます。読書が好きで、点訳は性に合っています。これから読みやすい点訳を心掛けたと思います」と話す徳永さん。「主婦でボランティア活動を続けられたのは夫のおかげ。夫の理解があったから。感謝しています」と褒章受章を喜んでいました。

募集

Recruitment

都城市職員採用第1次試験
一般行政職(高卒程度)

●日時 1月28日(日)
受付 8時30分～9時
試験 9時30分～11時30分
●場所 中央公民館、総合社会福祉センター、商工会館、医師会館ほか

試験内容 一般教養

●受験資格 昭和55年4月2日から平成元年4月1日の生まれで、高等学校卒業程度の学力を有する人。ただし、学校教育法に基づく大学(短大除く)またはこれと同等と認める大学校などを卒業、または平成19年3月までに卒業見込みの人は受験できません。短期大学・専門学校を卒業または平成19年3月までに卒業見込みの人は受験できません。

欠格事項

次のうちいずれか一つに該当する人は受験できません
①日本国籍を有しない人
②成年被後見人または被保佐人の禁固以上の刑に処せられ、その執行を受けることがなくなるまでの人
③日本国憲法施行の日以後において、日本国憲法またはその

下に成立した政府を暴力で破壊することを主張する政党その他の団体を結成し、またはこれに加入した人

定員 若干名

●合格発表 2月中旬に市役所掲示板(国道10号側)に合格者の受験番号を掲示するほか、市ホームページにも掲載予定。合格者には文書で通知します
●試験案内・受験申込書の配布 および請求方法
配布は、12月18日(月)から職員課、市役所東館・西館案内、各総合支所案内、各地区市民センターで行います
郵便請求の場合は、封筒の表に「受験申込書請求」と朱書きし、120円切手を張った、あて先明記の返信用封筒(A4判用紙の入るもの)を必ず同封し、都城市総務部職員課(〒885-8555 都城市姫城町6-21)へ請求してください

市のホームページからダウンロードすることもできます

●受験申込受付 12月25日(月)から1月12日(金)までの、8時30分から17時15分に受け付けます。郵送の場合は、1月12日(金)までの消印のあるものに限り有効
※12月29日(金)～1月3日(水)の間、および土・日曜日、祝日は除く
●問 職員課 ☎23-2119

高等職業訓練校訓練生

各科、定員20人で定員になり次第締め切ります。

着付料(3カ月)

●費用 1万1,000円

●日程 1月11日(木)から

朝の部 毎週木曜日 10時～12時
昼の部 毎週木曜日 13時～15時
夜の部 毎週木曜日 19時～21時

洋裁科昼間部(6カ月)

●費用 4万円

●日程 1月11日(木)から

毎週木曜日 10時～15時
1月13日(土)から
毎週土曜日 9時～13時

手編科(1年)

●日程・費用

昼間部
1月9日(火)から毎週火曜日
9時30分～15時30分 5万円
夜間部
1月11日(木)から毎週木曜日
19時～21時 4万円

パソコン科(3カ月)

●費用 4万2,000円

※雇用保険加入者は
3万7,000円

日程

1月9日(火)から
毎週火・金曜日 18時～21時

場所・申・問

都城市域高等職業訓練校
(年見町) ☎23-2316

介護認定等訪問調査員

訪問調査員(非常勤嘱託職員)を募集します。

●賃金 月額15万6,000円

※雇用保険、健康保険、厚生年金に加入

●勤務 1月(予定)から

月～金曜日の9時～16時

●勤務場所 介護保険課または高城総合支所

●対象・定員 介護支援専門員の有資格者でパソコン操作ができ、運転免許を有し、自家用車がある人で、世帯員に市税などの滞納がない人、若干名

●申 12月20日(水)までに履歴書、資格証写真を介護保険課へ持参ください
●問 介護保険課 ☎23-2114

催し

Event

障害者の日啓発行事

「障害者の日ふれあいのつどい」と「げんきげんき芸術祭」を同時開催します。

●日時 12月10日(日)

10時～14時30分

●場所 総合社会福祉センター

●内容 障害者による演奏・作品展示、手話・点訳・音訳体験
●問 点字図書館 ☎26-1948

ロビーコンサート

●日時 12月21日(木)
12時20分～

●場所 市役所西館1階ロビー

●出演 ヤマハ音楽教室

●問 経営戦略課 ☎23-2115

図書ふれあい広場

寄贈された不要本を無料で提供します。自由に参加できます。

●日時 1月14日(日)

10時～15時

※本がなくなり次第終了

●場所 ウエルネス交流プラザ

●本の種類 児童書(絵本など)、コミック、実用書(趣味の本など)、文学(小説など)
●問 図書館 ☎22-0239

クリスマス・正月用

プレゼント作り

●日時 12月1日(金)～29日(金)

9時30分～16時

※毎週火曜日および第3日曜日は休館

●場所 さいせい館

●内容 平日がボトルクラフト・とんぼ玉、土・日曜日がサンドブラスト、フュージング、廃材アート
●定員 午前・午後 各10人程度
※事前に予約が必要
●申・問 リサイクルプラザ さいせい館 ☎36-3900

平成19年度都城市成人式

●対象 昭和61年4月2日～昭和62年4月1日に生まれた人

【都城地域】

住民登録がある人に案内状を送付しましたが、案内状がなくても入場できます。

●日時 1月8日(月)

10時30分～

●場所 都城市総合文化ホール

●問 生涯学習課 ☎23-9545

【山之口地域】

対象者で案内状が届かない人はご連絡ください。

●日時 1月5日(金)

10時～

●場所 山之口勤労福祉センター

●問 山之口生涯学習課 ☎57-3111

【高城地域】

事前申込が必要です。住民登録がある人に案内状を送付しましたが、対象者で案内状が届かない人はご連絡ください。

●日時 1月5日(金)

10時～

●場所 高城地区公民館

●申・問 高城生涯学習課 ☎58-2317

【山田地域】

事前申込は必要ありません。

●日時 1月5日(金)

10時～

●場所 山田総合センター

●問 山田生涯学習課 ☎64-1121

【高崎地域】

住民登録がある人に案内状を送付しましたが、対象者で案内状が届かない人はご連絡ください。

●日時 1月5日(金)

10時～

●場所 高崎総合体育館

●問 高崎生涯学習課 ☎62-1111

生涯学習フェスティバル
高校生クイズ大会

●日時 2月25日(日)

13時～16時

●場所 ウエルネス交流プラザ

●出場条件 ①都城北諸管内にある高等学校の生徒(高専生は3年生以下)であること
②同一高校の生徒で5人(可能な限り男女混成、男女比間わず)を1チームとすること
③当日来場する応援団を1チームあたり10人以上(出場者含まず)で編成すること
④応援団は出場チームの出番前に応援パフォーマンスを行うこと
⑤当日は、出場者、応援団とも制服で来場すること

●募集チーム 10チーム

※応募多数の場合は抽選

●応募方法 チーム名、学校名、代表者名、出場者全員の氏名・学年、代表者の住所・電話番号、応援団の人数を明記し、はがき、

講座・教室

Course-Class

健康教室

かくしゃく100歳(無料)
いつまでも心身ともに元気でいるために、みんなで運動や生きたがいづくりをしませんか。直接会場へおいでください。

●対象 65歳以上の人

●時間 9時30分～12時

※妻ヶ丘地区の「いきいき運動教室」は13時30分から

【いきいき運動教室】

お茶の間筋トレ

●日程・場所

1/16(木) 30(木) 小松原地区公民館

2/13(火) 27(火) 妻ヶ丘地区公民館

【音楽講座】

●日程・場所

1/22(月) 中郷地区公民館

1/25(木) 庄内地区公民館

【手作り教室】

ペーパーかご、万華鏡などを作ります

●日程・場所

2/19(月) 中郷地区公民館

2/22(木) 庄内地区公民館

●申・問 健康長寿課 ☎23-3184

きらり体験教室(初心者)

【親子ピクス】

●日時 1月13日(土)

10時～12時

●場所 中郷地区公民館

●受講料 500円

●日時 1月13日(土)～全4回

9時30分～11時30分

●場所 妻ヶ丘地区公民館

●対象 中高年、初心者

※各教室とも申し込みが必要で

す。応募多数の場合は抽選。5人に満たない場合は開催しません

●受講料 500円

●申・問 開催日の10日前までに、きらりネット都城 ☎23-4080

サルサ教室

ラテンのリズムに合わせて踊るダンスです。

●日時 毎週火曜日

20時～21時30分

●場所 中央公民館

●学習料

1回500円～750円

(教材費別)

※人数によって変わります

●申・問 きらりネット都城 ☎23-4080

相談

Counseling

行政相談

●日時・場所

毎月第1・3木曜日

13時～16時、都城大丸7階

12月16日(土) 8時30分～12時

柳井田法律事務所(高崎町)

12月19日(火) 10時～12時

山之口地区公民館

●問 秘書広報課 ☎23-3174

女性総合相談(無料)

●電話相談・面接相談

毎週月～金曜日 10時～16時

(祝日は除く)

※面接相談は予約が必要です

●専門相談 女性カウンセラー・女性弁護士が相談に応じます。

事前の予約が必要です

●このころの相談

12月19日(火) 14時～16時

法律相談

12月26日(火) 13時～16時

●場所 市役所2階男女共同参画センター

●相談専用電話

☎23-7157

相談

Counseling

中小企業特許相談

●日時 12月19日(火)
10時～17時
●場所 都城商工会館
●内容 発明、考案に関するこ

と
●問 工業振興課
☎23-2753

お知らせ

Information

年金受給者現況届(はがき)

10月から年金受給者の現況(生存)確認は住民基本台帳ネットワークを活用して行うことになりました。これにより12月生まれの人から、現況届(はがき)の提出は原則不要となります。

引き続き現況届が必要な人

次に該当する人は12月以降も現況届の提出が必要です

- ① 社会保険庁で保有している本人基本情報(氏名、性別、生年月日、住所)と住民基本台帳ネットワークシステムの情報が相違し、住民票コードを確認できない人
- ② 外国籍(外国人登録)の人
- ③ 外国に居住している人
- その他 次の場合は、現況届

以外の届けが引き続き必要です
① 加給年金額を受けている場合は生計維持確認届が必要で
② 障害の程度の確認のために診断書の提出が必要とき
●問 都城社会保険事務所
☎23-2571

介護保険料の納入

65歳になった人、または65歳以上で転入した人には、その月に介護保険被保険者証が届きます。翌月に平成18年度分の介護保険料納入通知書兼納付書を送付しますので、期限内に納付してください。

納付は便利な口座振替で

金融機関窓口備え付けの「口座振替申込書」で直接申し込んでください。金融機関が受け付けた月の翌月から振り替えていきます

介護保険料減免制度

低所得者の負担軽減のために、介護保険料の減免制度があります。所得段階が第3段階の人はお問い合わせください

●問 介護保険課
☎23-2596

胃・子宮がん検診(無料)

予約なしの当日受付はできません。必ず事前にお申し込みください。4月以降に検診を受けた人、職場や病気で同様の検診

を受ける人は受診できません。

胃がん検診

●対象 40歳以上(昭和42年4月1日以前の生まれ)の人
●日程・場所
1/18(木) 妻ヶ丘地区公民館
1/19(金) 五十市地区公民館

●受付時間 8時～9時

子宮がん検診

●対象 20歳以上の奇数年生まれ(昭和61年12月31日以前の生まれ。昭和61年、59年、57年...) ※子宮がん検診は、2年に1回受診できます

●日程・場所 1月16日(火)
妻ヶ丘地区公民館 9時～10時
五十市地区公民館 13時～14時

●申・問 健康長寿課
☎23-2765

乳幼児等健康支援 一時預かり事業

傷病の回復期にある子どもを、保護者が仕事などの都合により家庭での養育が困難である場合に預かる事業です。

●対象 0歳～小学校3年生

●実施施設 吉井病児園(千町)
●利用料金 1日1、500円

●時間 平日 9時～18時
土曜日 9時～12時

※日曜日、祝日、お盆、年末年始は休みです

●申・問 吉井病児園
☎25-1849

健康増進施設 共通利用券交付

健康づくりのために、市内6カ所の施設で、使用できる共通利用券を、年度内に1人に1冊交付しています。利用券は3月31日まで有効で、本人のみ使用できます。付き添いの人の使用はできません。

対象施設

神々のふるさと湯(吉之元町)
青井岳荘(山之口町)
観音さくらの里(高城町)
かかしりの里ゆづぽ(山田町)
やまだ温泉(山田町)
ラスバタかざき(高崎町)

●対象 市内に住所を有する、平成18年度中に65歳以上の人

●手続きに必要なもの 印鑑、保険証・運転免許証などの身分証明書

※代理の場合は代理人の印鑑と身分証明書、対象者の印鑑

●交付場所 健康長寿課、各総合支所健康福祉課、各地区市民センター

●その他 利用の際は、本人確認のために、施設の受付で保険証・運転免許証などの身分証明書の提示をお願いします

●問 健康長寿課
☎23-3102

平成19年分農業委員会委員選挙人名簿の登録申請

農業委員会委員選挙人名簿は、各自の申請に基づいて調製されます。ここで一定の要件に基づいて調製される名簿に載っていないと、農業委員会委員選挙の投票ができません。現在登録されている人も毎年、申請が必要です。申請書は、本庁管内の農事振興会または総合支所管内の自治公民館を通じて配布されたもの、もしくは農業委員会本庁事務局、総合支所分室、各地区市民センターに置いてある用紙を利用し、平成19年1月10日(水)までに提出してください。

●問 農業委員会事務局
☎23-7868

※総合支所管内の人は各総合支所内農業委員会分室

ご存知ですかe-Tax

国税に関する各種手続き(所得税・法人税・消費税・酒税・印紙税の申告、全税目の納税、申請・届け出)がインターネットでできます。

○e-Taxホームページ
<http://www.e-tax.nta.go.jp>

○ヘルプデスク
☎0570-015901

●問 都城税務署
☎22-4377

平成19年4月1日から

男女雇用機会均等法が改正

改正のポイント

●性別による差別禁止の範囲の拡大

- ① 男性に対する差別の禁止
- ② 禁止される差別の追加、明確化
- ③ 間接差別の禁止

●妊娠・出産などを理由とする不利益取り扱いの禁止

① 妊娠・出産・産前産後休業の取得を理由とする解雇に加え、省令で定める解雇、その他不利益取り扱いも禁止 ② 妊娠中や産後1年以内に解雇された場合、事業主が妊娠・出産・産前産後休業の取得などによる解雇でないことを証明しない限り、解雇は無効

セクシュアルハラスメント

●対策と母性健康管理措置
① 男性へのセクシュアルハラスメントを含めた対策を講じるこ

とを義務化 ② セクハラ防止対策や母性健康管理に関する措置が講じられず、是正指導にも応じない場合、企業名公表の対象となる。また、調停などの申し出を行うことができるようになる

※詳細は宮崎労働局ホームページ(<http://www.miyazaki.lab.go.jp>)をご覧ください

●問 宮崎労働局雇用均等室
☎0985-3818827

石綿障害防止対策

労働安全衛生法施行令および石綿障害予防規則が9月から改正されました。

労働安全衛生法施行令の改正

① 石綿などの製造禁止 代替が困難な一部の製品を除き、石綿などの製造は全面禁止します

② 規制の対象となる有害物の範

囲の拡大 石綿を0.1%超えて含有するものを規制の対象とします

【石綿障害予防規則の改正】

① 吹き付けられた石綿の封じ込めまたは囲い込みの作業に係る措置 封じ込めまたは囲い込みの作業について、除去作業に準じた措置を行わなければならない

② 石綿などが吹き付けられた建築物における臨時の業務に係る措置 労働者を臨時に就業させる建築物の壁、柱、天井などに吹き付けられた石綿が損傷、劣化などによりその粉じんを発生させ、労働者がばく露するおそれがあるときは、労働者に呼吸用保護具・保護衣または作業衣を使用させなければなりません

③ 器具、工具、足場などの持ち出しの禁止 器具、工具、足

場などは付着した石綿を除去した後でなければ作業場外に持ち出してはなりません

④ 記録の保存期間の延長 作業の記録および健康診断の結果について、石綿の作業に従事しなくなった日から40年間保存するものとします

●問 宮崎労働局安全衛生課
☎0985-3818835

ご注意ください 振り込め詐欺・悪質商法

振り込め詐欺で、警察官と偽って「身内の人が交通事故(事件)を起こしました。示談で終わらせるにはお金を支払ってください」などと言ってお金を振り込ませるものや、存在しない公的機関の名称で、脅迫的な文言を用いた請求のしがき・封書を送り、お金を振り込ませようとする手口が多発しています。

お済みですか? 水道管の冬支度

水道管が凍結しやすい時期になりました。宅内の水道管が露出している部分は保温カバーなどで覆って凍結を防ぎましょう。

●問 水道局
☎23-4510

各総合支所水道課

休日急病診療機関

月日	医療機関名	電話番号
12/17(日)	藤元早鈴病院(内)	25-1212
	しげひらクリニック(内)	27-5555
	教山医院(内・小)	62-1205
	浜田医院(胃・外)	22-1151
	庄内医院(外・内・整)	37-0522
	武田産婦人科医院	22-0336
12/23(土)	中崎歯科医院	62-5030
	三嶋内科(内)	24-7171
	とくとくクリニック(内・備・備)	26-1820
	志々目医院(内・小)	57-2004
	吉松病院(外・整)	25-1500
	花房泌尿器科医院(泌)	25-1177
12/24(日)	中山耳鼻咽喉科医院	24-2648
	田中歯科医院	25-6677
	森山内科クリニック(内)	21-5000
	松山医院(内・呼吸・リウ)	24-1046
	はしぐち小児科(小)	24-5500
	マドコロ外科(外・胃・整)	22-0138
12/29(金)	はまだクリニック(外・胃・整)	45-2266
	小山田眼科(眼)	22-0710
	土持歯科医院	25-8148
	田口クリニック(内)	24-0600
	富田医院(内・小)	23-4586
	瀬ノ口内科放射線科(内)	25-7780
12/30(土)	川畑医院(外・胃)	46-3225
	山路医院(外・内)	64-3133
	野田産婦人科医院	24-8553
	八田歯科医院	25-6318
	おおくぼクリニック(内)	26-1500
	鶴木内科医院(循・内)	26-0008
12/31(日)	山田医院(内・小・外・リウ)	64-2816
	飯屋外科(外・胃・内・肛門)	25-7712
	大島整形外科医院(整)	38-0561
	やの耳鼻咽喉科(耳鼻)	27-5222
	花森歯科医院	25-8345
	坂元医院(内・胃)	22-0360
12/31(日)	沖水こどもクリニック(小)	27-5656
	島中医院(内)	52-6000
	たかお浜田医院(外・内)	22-8818
	ならはら皮膚科医院	22-1455
	丸田病院(産・婦)	23-7060
	安富歯科医院	22-4118

※診療機関は変更することがあります。詳しくは、テレホンサービス(医師会 ☎23-5555、歯科医師会 ☎25-4100)で確認してください

●休日当番薬局

12/17(日)	みどり、いざぎ調剤
12/23(土)	つくし、上町おおた、妻ヶ丘
12/24(日)	ウエスト、平江調剤
12/29(金)	ハートフル、サンエイ
12/30(土)	そうごう都原、そうごう山田
12/31(日)	さわやか、きりしま、しびた
12/31(日)	ケーアイ都城
12/31(日)	かじや幸田町、沖水
12/31(日)	そうごうたかお、ひまわり、エイ

市の提供番組案内

■テレビ
・BTVケーブルテレビ(5ch)

Mみゃこんじょ ジャーナル

毎日4回・10分間放送

①7:30～ ②12:30～
③18:30～ ④24:30～
＜今後の放送予定＞

12月10日～20日
「志和池地区のそば作り」
12月21日～31日
「成人記念ロードレース大会」
1月1日～10日
「図書館まつり」
1月11日～20日
「国際交流員の活動」

■ラジオ

・MRTラジオ(A.M放送 936kHz)
「みゃこのじょうドキドキナビ」
毎週:月～金曜日(祝日除く)
15:30～15:45

市民参加型のラジオ番組を放送します
出演については、経営戦略課(☎23-2115)
まで

・シティエフエム都城(F.M放送 76.4MHz)
「インフォメーションM」
毎週:月～金曜日
10:00～10:05、16:25～16:30(再)
市からのお知らせ、イベント情報などを放送します
※毎月第2・4木曜日の「モーニングブリーズ」
(9:10～9:15)では、都城の産業や観光情報などを放送します

都城市の人口と世帯

平成18年11月1日現在 (前月比)

人口総数 170,392 人 (-2)

男 79,919 人 (+10)

女 90,473 人 (-12)

世帯数 69,021 世帯(+61)

※国勢調査に基づく推計人口です

今月の表紙

山之口弥五郎どん祭り 11月3日

高さ約4mの弥五郎どん人形を先頭に、みこしなど約120人の行列が参道を練り歩く「浜殿下り」で有名な国選択無形民俗文化財「弥五郎どん祭り」。単人族とその首長、弥五郎どん三兄弟の霊を慰めるために始まった祭りと言われ、山之口に長男、曾於市大隅町に二男、日南市に三男が祭られています。祭りの日、沿道には約5,000人の見物客が詰め掛け、触れると一年間無病息災で暮らせるという



弥五郎どんの体や着物に触ったり、その雄姿をカメラに納めたりしていました。

第12回

広報クイズ

問① 今回の特集は「障害者の居場所

～〇〇〇作業所の現状～」

問② 「日本一の肉のまち」をPRしよう
と、観音池公園で〇〇カーニ
バルが開催されました

問③ 今月の表紙は、山之口〇〇〇〇〇
祭りの様子です

◎応募方法 はがきにクイズの答え、
住所、氏名、電話番号と、わたし
の一言、12月号を読んでの感想を
書いて、〒885-8555 都城市役所
秘書広報課まで。
正解者の中から抽選で2人に、プ
レゼントを差し上げます。

◎プレゼント



7ページで取り上げた「オーガニック
カフェ・遊楽」の食事券をペアで2組に
◎応募締切 1月4日(木)当日消印有効

◎発表 本紙2月号

◎10月号当選者

河野洋子さん(鷹尾一丁目)
井料田たづ子さん(広原町)
松川マサエさん(大阪府高槻市)

10月号クイズ結果 応募総数 109通

◎正解 ①南九州大学 ②AED

③高崎(消防団)

Voice ～読者の一言～

このコーナーでは、寄せられた「わたしの
一言」の中から一部を紹介します

・南九州大学の移転で、都城がこれか
らもっと活気に満ちた街になればと
思います (蓑原町Uさん)

・田鍋さん、111歳おめでとうござい
ます。いつまでもお元気で
(高木町Nさん)

・出産育児一時金が上がりましたね。
2月に出産したので惜しかったです。
次の子からですね (山之口町Kさん)

・AEDは使い方を理解すれば、私た
ちでも使えるのですね
(志比田町Nさん)

・MJのこけら落とし公演に行きまし
たが、入場方法に不満を感じました
(下長飯町Kさん)

・転勤で来ました。「みゃこんじょジャ
ーナル(ケーブルテレビ)」で都城のこ
とを勉強中です (姫城町Iさん)

施設案内

※12月16日～
1月15日の日程

美術館(姫城町) ☎25-1447

開館時間 9:00～17:00(入館は16:30まで)

入館料 無料

休館日 毎週月曜日(1/8は開館)と
12/19～1/4、1/9～15

※12/24は館内薫蒸のため住民票発行業務も行いません

都城歴史資料館(都島町) ☎25-8011

開館時間 9:30～17:00(入館は16:30まで)

入館料 一般210円 高校生150円
小中学生100円

休館日 毎週月曜日(1/8は開館)と
12/29～1/3、1/9

高城郷土資料館(高城町) ☎58-5963

開館時間 9:30～17:00(入館は16:30まで)

入館料 一般210円 高校生150円
小中学生100円

休館日 毎週月曜日(1/8は開館)と
12/29～1/3、1/9

人形の館(山之口町) ☎57-5295

開館時間 9:30～17:00(入館は16:30まで)

入館料 一般210円 高校生150円
小中学生100円

※公演がある場合は別料金
休館日 毎週月曜日(1/8は開館)と
12/29～1/3、1/9

たちばな天文台(高崎町) ☎62-4936

開館時間 金・土曜日の19:00～22:00
土・日曜日の9:30～17:00
12/23～1/8の9:30～17:00、19:00～22:00

入館料 中学生以上300円 小学生100円
年越しの星見会(12/31)初日の出の観察も可
※冬休み期間中(12/23～1/8)は昼・夜とも開館

山之口弥五郎どんの館(山之口町)

☎57-3713 開館時間 9:00～17:00

入館料 無料

休館日 毎週月曜日(1/8は開館)と
12/31～1/6、1/9

旧後藤商家交流資料館(高城町)

☎58-6900 開館時間 10:00～16:00

入館料 大人200円 小中学生100円
休館日 毎週月曜日(1/8は開館)と
12/29～1/3、1/9

編集後記

今年 isNew 市の誕生、総合文化ホールの
開館などいろいろな出来事がありました。
皆さんにとって今年はどうな年でしたか。
1月号では、「2006年を振り返る」と
題して、都城市の10大ニュースを取り
上げます。まち中や皆さんの地域に広
報担当が出発し、「10大ニュースをお
聞かせください」とアンケートを実施
しますのでご協力お願いします。(浩)

Event
Calendar
12/10～1/15

広報カレンダー

※[]内は場所 ☎は問い合わせ先

12月

10日(日) 高崎地区分館対抗駅伝競走大会

8:45～ [高崎町内]
☎高崎生涯学習課 ☎62-1111

10日(日) 生きがいふれあいフェスタ「山之口」

9:00～ [山之口勤労福祉センターほか]
☎山之口生涯学習課 ☎57-3111

17日(日) 南のうたとおどり [総合文化ホール]

14:00～ ☎生活文化課 ☎23-2132

～25日(月) プラザ☆イルミネーション

[ウエルネス交流プラザ]
☎ウエルネス交流プラザ ☎26-7770

1月

4日(木) 消防出初式 [沖水川市民緑地]

8:30～ ☎消防局 ☎22-8882

8日(月) 成人記念ロードレース大会

8:30～ [都城運動公園陸上競技場発着]
☎市陸上競技協会事務局 ☎26-4510

13日(土) 市民公開セミナー～がん治療最前線～

14:00～ [ウエルネス交流プラザ]
☎市郡医師会病院 ☎39-1100

14日(日) 図書館まつり「図書ふれあい広場」

10:00～ [ウエルネス交流プラザ]
☎図書館 ☎22-0239

国際交流員

のひとりごと

国際交流員

ティモシーさん
(オーストラリア)
vol. 2

「ハロウィン・パーティー」

Hello Everyone!

急に寒くなりました
ね。1週間前にす
ぐ暖かい日があ
って、ビーチで泳
ぎました。

11月なのに! び
くりです。でも、

これから毎日だ
んだん寒くなる
ので、ビーチに
行くのはもう来
年まで待つしか
ないですね。

さて、秋の国際
的な祭りという
と何を思い付き
ますか? 私は、
やはり10月31
日のハロウィン
ですね。11月3
日の夜に都城国
際交流協会主催
のハロウィン・
パーティーが開
かれました。準
備でとても忙し
かったけど、パ
ーティーが大成
功だったのでと
てもうれしかっ
たです! 市民や
県内在住の外国
人約100人が集
まり、夜遅くま
で盛り上がりま
した。参加者み
んなすごい仮
装をして来てく
れ、魔女やドラ
キュラ、女子高
生のコスチュー
ムは特に大人気
! ドラえもんや
サンタクロース
、チャイナドレス
姿の人もありま
した。本当に楽
しいイベントだ
ったので、来年
もすごく楽し
みです!



●問い合わせ 生活文化課 国際交流推進担当 ☎23-2295

Library Information

図書館だより

※12月16日～1月15日の日程

読み聞かせの部屋

本とお話の会

●日時・内容

12月9日(土) 14:30～
聖夜のできごと(創作童話)
1月13日(土) 14:30～
マッチ売りの少女(アンデルセン)

おはなしのへや “そらまめ”

●日時 12月21日(木) 11:00～11:30

●内容 絵本の読み聞かせ

●対象 未就園児の親子

都城おかしむじ会 愉快的四人語り

4人の語り部による方言を使った昔話語りです。

●日時 1月6日(土) 14:30～15:00

●対象 児童から大人まで

●演目 宝の化けもの、灰のしめなわ
蔵と金、正月の神様

移動図書館 くれよん号巡回予定

日程	巡回場所	巡回時間
12/19(火)	県営北原団地 丸野小学校 志和池地区公民館	11:00～11:30 13:00～13:50 14:20～15:30
12/20(水)	西岳地区公民館 吉之元小学校 横市地区公民館	11:10～11:40 13:00～13:30 14:30～16:10
12/16(土)	祝吉地区公民館 高木構造改善センター 沖水地区公民館 ミートショップながやま志比田店	10:40～11:30 13:00～13:40 14:00～14:40 15:10～16:00
12/22(金)	庄内地区公民館 夏尾小学校 川東小学校	10:50～11:20 13:00～13:45 14:30～16:30
1/13(土)	オーバルパティオ 市営一万城北団地 中郷地区公民館	11:00～11:30 13:00～14:00 14:30～15:20
1/11(木)	梅北小学校	13:00～14:10
1/10(水)	西岳小学校 下今町自治公民館	13:00～13:50 14:30～16:10
12/21(木)	小松原地区公民館 乙房小学校 市営都北団地	11:00～11:30 13:00～13:50 14:20～16:20
1/12(金)	縄瀬小学校 木之川内小学校	13:00～13:45 14:30～16:00

休館日 12月18・23・25・28・29・30・31日

1月1・2・3・4・8・9・15日

開館時間 9:30～18:50

●問い合わせ 図書館 ☎22-0239



ウエルネス交流プラザ



ゆぼっぼ



高崎町ふれあい公園



電球の温もりもいいけれど、
「日本一の星空」もお薦め
「ちばな天文台」(高崎町)
※開館日時は23ページ参照

市内の主なスポット

ウエルネス交流プラザ(蔵原町)
12月2日～25日
18時～22時 6万球

ゆぼっぼ(山田町)
11月24日～19年1月15日
17時～22時30分 5万球

やまだ温泉(山田町)
12月1日～19年1月15日
17時30分～22時30分 2万球

旧後藤商家交流資料館周辺(高城町)
12月1日～19年1月7日
18時～22時
県道三股高城線沿い約500灯

高崎町ふれあい公園(高崎町)
12月1日～19年1月7日
18時～22時 1万1,000球



ふ ざこんじょ 歳時記

その十二

「「瞳」で感じる温もりイルミネーション」

例年よりも暖かい日が続いた晩秋も終わり、ようやく本格的な冬の到来。クリスマスシーズンを前に、街のあちこちを、華やかなイルミネーションが彩っています。
厳しい冷え込みを少しでも和らげてくれる温もりを、瞳で感じに出掛けませんか。